

どれが一番おいしいですか

LESSON
27



Dore ga ichiban oishii desu ka

أي واحد هو الأفضل مذاقًا؟

حوار اليوم

店員 : ご注文は？ ما طلباتكما؟

نادل Gochuumon wa?

海斗 : タムさん、何にする？ يا تام- سان، ماذا تختارين؟

كايتو Ta'mu-san, na'ni ni suru?

تام : どれが一番おいしいですか。 أي واحد هو الأفضل مذاقًا؟

تام Do're ga ichiban oishi'i de'su ka.

海斗 : みそラーメンがおすすめだよ。 أنا أقترح ميسو- رامين.

كايتو Miso-ra'amen ga osusume da yo.

تام : みそラーメン・・・ ميسو- رامين...

تام Miso-ra'amen...

悠輝 : 日本のラーメンはおいしいよ。 إن الرامين الياباني لذيذ.

يووكي Nihon no ra'amen wa oishii yo.

ぼくはみそラーメンが أنا أحب الرامين بالميسو.

Bo'ku wa miso-ra'amen ga

好きなんだ。

suki nan da.

تام : 私、みそラーメンにします。 أنا سأخذ ميسو- رامين.

تام Watashi, miso-ra'amen ni shima'su.

المفردات

~にする XXX يقرر على XXX / يختار XXX أيّ (استفهام) الأفضل XXX / رقم واحد ~

~ ni suru

do're

ichiban ~

みそラーメン おすすめ اليابان

ميسو- رامين (رامين بمعجون الميسو) اقتراح / ما يوصى باختياره Nihon

miso-ra'amen

osusume

Nihon

どれが一番おいしいですか。

Do're ga ichiban oishi'i de'su ka.

أي واحد هو الأفضل مذاقًا؟

لتسأل أي واحد ينصح باختياره من بين عدة أشياء، قل dore ga ichiban XXX desu ka. أداة الاستفهام dore تعادل "أيها" عندما تختار واحدا من بين ثلاثة أشياء أو أكثر. ichiban يعني "رقم واحد" وعندما يذكر قبل صفة يصبح صيغة تفضيل من قبيل "الأفضل" "الأكبر" إلخ.

استخدمها



どれが一番人気がありますか。

Do're ga ichiban ninki ga arima'su ka.

これがおすすめてです。

Kore ga osusume de'su.

أيها الأكثر شعبية؟

أنا أقترح هذا.

هل تستطيع استخدامها؟

أي واحد هو الأفضل XXX؟

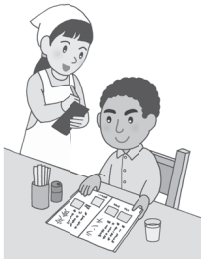
どれが一番～ですか。

Do're ga ichiban ~ de'su ka.

お得(な)②

otoku (na)

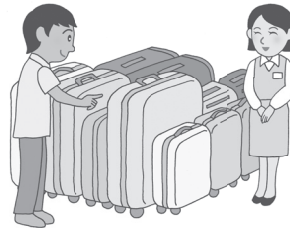
اقتصادي



安い①

yasu'i

رخيص



ご注文は？

Gochuumon wa?

طلباتك؟



عبارة إضافية

تعبير يستخدم عندما يسأل العامل في المحل الزبون عن طلباته. chuumon يعني طلب أو طلبية ويضاف إلى مقدمته go تعبيرا عن الاحترام للمخاطب.



كايتو مرشدك لأشهى الأطعمة

الرامين الياباني

رامين هو طبق صيني الأصل جاء إلى اليابان وتطور بشكل فريد ليناسب أذواق اليابانيين وأصبح الآن أحد أشهر الأطعمة اليابانية.

رامين في حساء بنكهة صلصة الصويا



©Ramen Tatsunoya



رامين في حساء عظام الخنزير



رامين في حساء الميسو



يمكن إعداد رامين بأنواع مختلفة من المرققة مثل عظام الدجاج أو الخنزير وكذلك أطعمة البحر، كما يأتي بنكهات مختلفة مثل الميسو والملح وصلصة الصويا. هذا إلى جانب أن بعض أقاليم اليابان لها أسلوبها الخاص في طهو الرامين. ينصح بالتأكد من المكونات إن كان لديك أطعمة لا تأكلها. وهناك محلات تقدم الرامين الحلال أو رامين للنباتيين ومن لديهم حساسية لأطعمة معينة.

جواب

- ① どれが一番安いですか。
- ② どれが一番お得ですか。

Do're ga ichiban yasui de'su ka.

Do're ga ichiban otoku de'su ka.